

**KOBELCO**

単段圧縮スクリーブラインチラーユニット

**iz** **SB**

[ á i z í : ]

二段圧縮スクリーブラインチラーユニット

**iz** **αB**

[ á i z í : ]



**INVERTER SCREW  
BRINE CHILLER UNIT**

コベルコ・コンプレッサ株式会社

# インバータ制御 **izSB**

(単段圧縮)

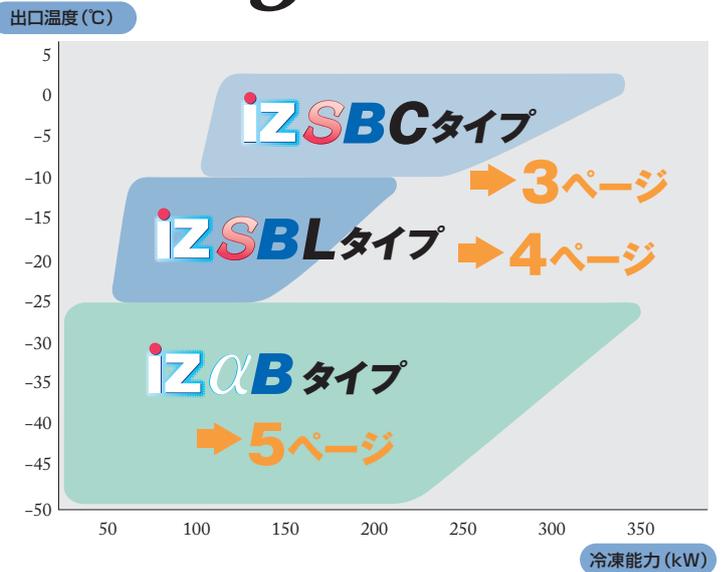
年間を通じて

## 最適な運転を実現する充実のラインナップ



使用温度・能力に合わせ

3つのタイプをラインナップ



インバータ制御による

## 抜群の省エネ性能

負荷に応じて優れた省エネ性を発揮

インバータの回転数制御によって冷凍能力を無段階に制御し、余分な冷し込みを防ぐことによって、抜群の省エネ性能を発揮します。

また、従来ピストン弁によって行っていたアンロードを、インバータによる回転数制御とすることで、負荷に応じた最適な運転となるため、大幅な省エネが可能です。

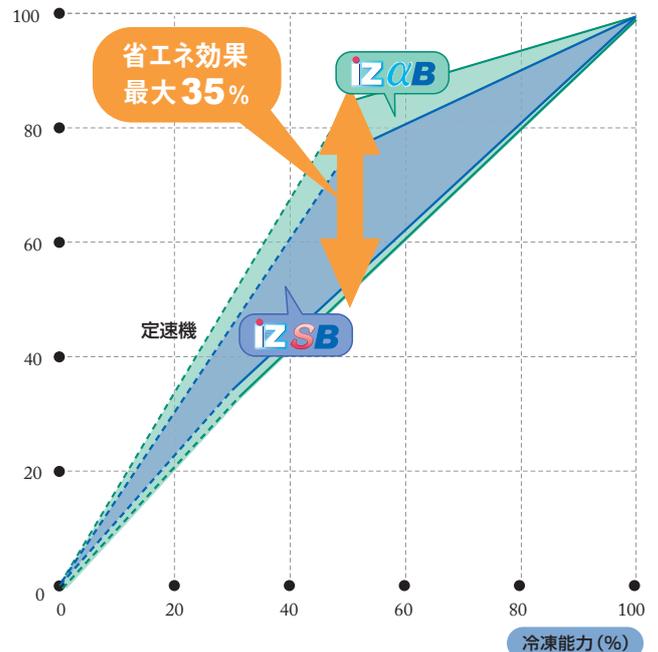
**izSB** (単段圧縮) の場合



**izαB** (二段圧縮) の場合



消費電力比(%)

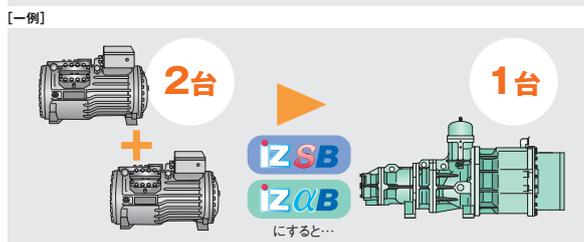
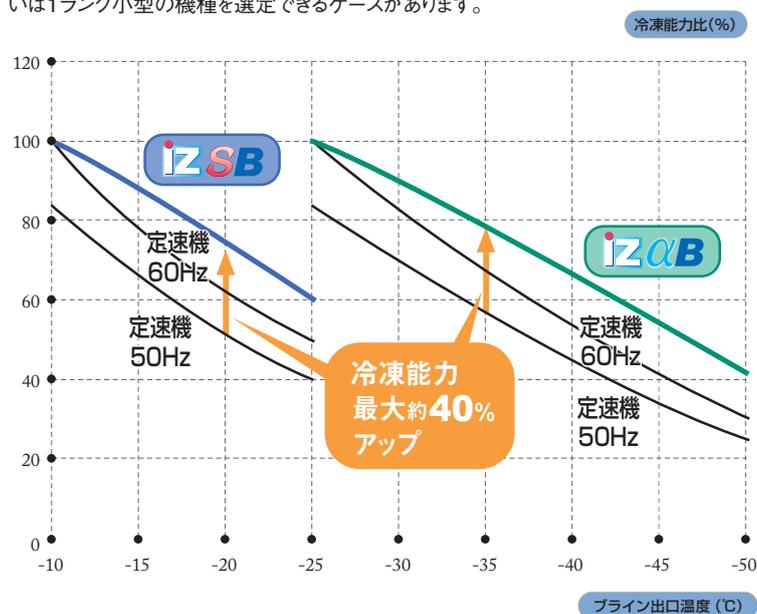


# izαB だからできる 大きな特長

## (二段圧縮)

### インバータ増速による 冷凍能力最大40%アップで低温域での能力増強 (定速機50Hz機比)

izSB、izαBでは、ブライン出口温度が下がった時に、モータやコンデンサ等冷凍機の機器に生じる余力に着眼。この余力分をインバータで増速することで、従来の定速機に比べ、大幅な冷凍能力の増強を実現しました。これにより届出・許可申請といった届出区分が緩和されるケースや、コンプレッサの台数を減らす、或いは1ランク小型の機種を選定できるケースがあります。



### izモニタでスピーディな解決 先進の頭脳「izモニタ」

異常停止したことをお知らせするだけでは物足りない。コベルコはそう考えました。「izSB/izαBシリーズ」は、各部に設けたセンサによって冷凍機の運転状態を常時モニタリング。機械の異常を事前にキャッチし、異常停止や故障の前に警報を発信、突然のマシンドウンを防止します。また、運転履歴記憶機能も有していますので、トラブル発生に至る状況を正確に把握でき、スピーディな解決に役立ちます。

【izモニタ】

E/C/Mランプ  
E:緊急停止  
C:警報  
M:メンテナンス

Emergency Caution Maintenance  
Auto Start Load POWER  
Reset  
ENTER

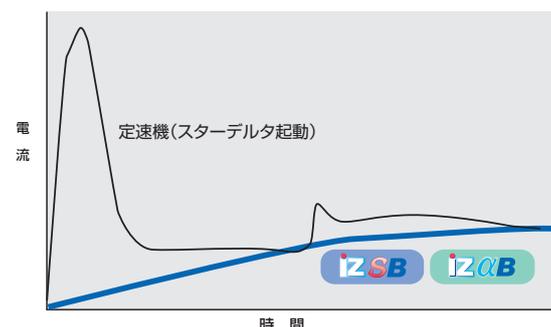
保護機能 (検知項目)  
●吐出温度  
●油差圧  
●吐出圧力  
●過電流  
●モータ温度  
●凍結防止  
等

液晶ディスプレイ(LCD)  
暗い場所でも見やすい透過型(バックライトを用いる方式)。

### ソフトスタート機構による 停止インターバル不要

負荷に応じて優れた省エネ性を発揮  
起動時の突入電流がなくソフトな起動が可能

インバータ搭載による効果は、起動時にもあらわれます。定速のスターデルタ起動は、モータの負担が非常に大きく、再起動時10分程度のインターバルが必要でした。「izSB/izαBシリーズ」は、インバータによるソフト起動のため、このインターバルが不要、クイックな再起動が可能です。停止したくてもできなかった用途等でも停止させることができ、より省エネに貢献します。



# izSB 仕様表及び性能表 [単段機]

## ■ Cタイプ(ブライン出口温度 +5 ~ -10℃)

| 項目            |        | ユニット形式 | izSB 130C   | izSB 160C     | izSB 220C     | izSB 260C     |
|---------------|--------|--------|---|---------------|---------------|---------------|
| 周波数           |        |        | 50/60Hz   |               |               |               |
| 性能*1          | 冷凍能力   | kW     | 131.0   | 158.0         | 216.2         | 257.4         |
|               | 消費電力   | kW     | 44.1  | 50.6          | 75.6          | 89.8          |
| 法定冷凍トン        |        | トン     | 19.30   | 22.76         | 33.68         | 40.59         |
| 高圧ガス製造届出区分    |        |        | 届出不要  | 届出            |               |               |
| 電源*2          |        |        | 電動機:200/220V 3相 (自給)操作回路:200/220V 単相  |               |               |               |
| 容量制御*3        |        |        | ブライン出口温度による連続制御   |               |               |               |
| 電動機           | 公称出力*4 | kW     | 37  | 45            | 55            | 75            |
|               | 形式     |        | 半密閉4極3相誘導形  |               |               |               |
|               | 起動方式   |        | インバータ   |               |               |               |
| 凝縮器           | 形式     |        | 水冷横形シェルアンドチューブ式   |               |               |               |
|               | 配管サイズ  |        | Rc 3  | JIS10K-125A   |               |               |
| ブライン冷却器       | 形式     |        | ブレージングプレート式   |               |               |               |
|               | 配管サイズ  |        | JIS10K-80A  |               | JIS10K-100A   |               |
| エコノマイザ        | 形式     |        | ブレージングプレート式   |               |               |               |
| 冷媒            | 種類     |        | R404A/ GWP 3920   |               |               |               |
|               | 初期充填量  | kg     | 40  | 50            | 60            | 70            |
| 冷凍機油          | 銘柄     |        | 出光ダフニーハーメチックオイル FVC68D  |               |               |               |
|               | 初期充填量  | L      | 8   |               | 12            |               |
| 制御方式          |        |        | コントローラによる全自動運転(ブライン出口温度制御)  |               |               |               |
| 保護装置          |        |        | 高圧遮断装置、電子サーマル(インバータ用)、モータプロテクタ、安全弁(130Cには付属せず)サーキットプロテクタ(操作回路用)、凍結防止サーモ、吐出温度サーモ、油圧低下保護リレー |               |               |               |
| 据付条件          |        |        | 屋内設置、周囲温度:0~40℃   |               |               |               |
| 騒音値*5         |        | dB(A)  | 73  | 79            | 82            | 83            |
| 外形寸法(幅×奥行×高さ) |        | mm     | 2360×930×1195   | 2780×975×1325 | 2925×975×1330 | 3040×975×1330 |
| 製品質量          |        | kg     | 1085  | 1265          | 1415          | 1630          |

\*1: 性能は、ブライン温度:入口/出口=0/-5℃、冷却水入口温度32℃の場合を示します。  
 なお、冷凍能力および消費電力の表示許容公差はJIS B 8613(1994)「ウォータチリングユニット」に準拠します。  
 \*2: 電動機電源 400/440Vも製作いたします。  
 \*3: 最低制御容量は運転条件により変わります。  
 \*4: 電動機の公称出力は実際の運転出力とは異なります。  
 \*5: 騒音値は製品の正面1m、高さ1mで反響のない状態で測定した値(Aスケール)を示します(ブライン出口温度-10℃条件)。実際の据付状態では、周囲の騒音や反響などの影響で表示値より大きくなります。  
 \* : ブラインはエチレングリコール系を標準とします。その他ブラインについては性能、外形寸法などが異なる場合があるほか、特殊ブラインは特殊カスタム対応となりますのでお問い合わせください。

\* : ブライン冷却器の入口には、異物混入防止のために必ず20メッシュ以上のストレーナを設置してください。  
 \* : 凝縮器の汚れ係数は、0.172m<sup>2</sup>C/kWにて設計しています。  
 \* : ブライン濃度は、凍結点がブライン出口温度(使用設定温度)より10℃以上低くなるよう選定および管理してください。  
 \* : 冷凍機油を補充または交換される場合は必ず当社指定油をご使用ください。  
 \* : 必要に応じてノイズ対策および高調波抑制対策ガイドラインに基づき抑制対策してください。

## ■ 冷凍能力・消費電力

| ブライン    |         | izSB 130C |          | izSB 160C |          | izSB 220C |          | izSB 260C |          |
|---------|---------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|----------|
| 入口温度(℃) | 出口温度(℃) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) |
| 10      | 5       | 159.4     | 43.5     | 191.0     | 50.9     | 274.5     | 74.6     | 330.9     | 89.1     |
| 5       | 0       | 147.9     | 44.9     | 179.1     | 50.9     | 246.4     | 75.4     | 296.1     | 89.7     |
| 0       | -5      | 131.0     | 44.1     | 158.0     | 50.6     | 216.2     | 75.6     | 257.4     | 89.8     |
| -6      | -10     | 113.0     | 43.3     | 134.7     | 49.9     | 186.7     | 76.2     | 218.2     | 89.0     |

## ■ ブライン流量・冷却水流量

| ブライン    |         | izSB 130C                 |                          | izSB 160C                 |                          | izSB 220C                 |                          | izSB 260C                 |                          |
|---------|---------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|
| 入口温度(℃) | 出口温度(℃) | ブライン流量(m <sup>3</sup> /h) | 冷却水流量(m <sup>3</sup> /h) |
| 10      | 5       | 28.4                      | 37.9                     | 34.0                      | 52.0                     | 48.9                      | 75.0                     | 58.9                      | 90.3                     |
| 5       | 0       | 27.3                      | 37.9                     | 33.0                      | 49.5                     | 45.4                      | 69.2                     | 54.6                      | 83.0                     |
| 0       | -5      | 25.1                      | 37.4                     | 30.2                      | 44.8                     | 41.3                      | 62.7                     | 49.2                      | 74.7                     |
| -6      | -10     | 27.9                      | 33.6                     | 33.3                      | 37.9                     | 46.1                      | 56.5                     | 53.8                      | 66.0                     |



## ■ Lタイプ(ブライン出口温度 -10 ~ -25℃)

| 項目            |        | ユニット形式 | izSB 130L   | izSB 160L      | izSB 220L     | izSB 260L     |
|---------------|--------|--------|---|----------------|---------------|---------------|
| 周波数           |        |        | 50/60Hz   |                |               |               |
| 性能*1          | 冷凍能力   | kW     | 101.2   | 117.3          | 164.0         | 196.8         |
|               | 消費電力   | kW     | 45.2  | 52.4           | 75.0          | 90.0          |
| 法定冷凍トン        |        | トン     | 19.30   | 22.76          | 33.68         | 40.59         |
| 高圧ガス製造届出区分    |        |        | 届出不要  |                | 届出            |               |
| 電源*2          |        |        | 電動機:200/220V 3相 (自給)操作回路:200/220V 単相  |                |               |               |
| 容量制御*3        |        |        | ブライン出口温度による連続制御   |                |               |               |
| 電動機           | 公称出力*4 | kW     | 37  | 45             | 55            | 75            |
|               | 形式     |        | 半密閉4極3相誘導形  |                |               |               |
|               | 起動方式   |        | インバータ   |                |               |               |
| 凝縮器           | 形式     |        | 水冷横形シェルアンドチューブ式   |                |               |               |
|               | 配管サイズ  |        | Rc 3  |                | JIS10K-125A   |               |
| ブライン冷却器       | 形式     |        | ブレイジングプレート式   |                |               |               |
|               | 配管サイズ  |        | JIS10K-80A  |                | JIS10K-100A   |               |
| エコマイザ         | 形式     |        | ブレイジングプレート式   |                |               |               |
| 冷媒            | 種類     |        | R404A/ GWP 3920   |                |               |               |
|               | 初期充填量  | kg     | 40  | 50             | 60            | 70            |
| 冷凍機油          | 銘柄     |        | 出光ダフニーハーメチックオイル FVC68D  |                |               |               |
|               | 初期充填量  | L      | 8   |                | 12            |               |
| 制御方式          |        |        | コントローラによる全自動運転(ブライン出口温度制御)  |                |               |               |
| 保護装置          |        |        | 高圧遮断装置、電子サーマル(インバータ用)、モータプロテクタ、安全弁(130Lには付属せず)サーキットプロテクタ(操作回路用)、凍結防止サーモ、吐出温度サーモ、油圧低下保護リレー |                |               |               |
| 据付条件          |        |        | 屋内設置、周囲温度:0~40℃   |                |               |               |
| 騒音値*5         |        | dB(A)  | 73  | 79             | 82            | 83            |
| 外形寸法(幅×奥行×高さ) |        | mm     | 2360×930×1195   | 2360×1035×1195 | 2925×975×1330 | 2935×975×1330 |
| 製品質量          |        | kg     | 1065  | 1135           | 1395          | 1460          |

\*1: 性能は、ブライン温度:入口/出口=-11/-15℃、冷却水入口温度32℃の場合を示します。  
 なお、冷凍能力および消費電力の表示許容公差はJIS B 8613(1994)「ウォーターチリングユニット」に準拠します。  
 \*2: 電動機電源 400/440Vも製作いたします。  
 \*3: 最低制御容量は運転条件により変わります。  
 \*4: 電動機の公称出力は実際の運転出力とは異なります。  
 \*5: 騒音値は製品の正面1m、高さ1mで反響のない状態で測定した値(Aスケール)を示します(ブライン出口温度-10℃条件)。実際の据付状態では、周囲の騒音や反響などの影響で表示値より大きくなります。  
 \*6: ブラインはエチレングリコール系を標準とします。その他ブラインについては性能、外形寸法などが異なる場合があるほか、特殊ブラインは特殊カスタム対応となりますのでお問い合わせください。

\*7: ブライン冷却器の入口には、異物混入防止のために必ず20メッシュ以上のストレーナを設置してください。  
 \*8: 凝縮器の汚れ係数は、0.172m<sup>2</sup>/kWにて設計しています。  
 \*9: ブライン濃度は、凍結点がブライン出口温度(使用設定温度)より10℃以上低くなるよう選定および管理してください。  
 \*10: 冷凍機油を補充または交換される場合は必ず当社指定油をご使用ください。  
 \*11: 必要に応じてノイズ対策および高調波抑制対策ガイドラインに基づき抑制対策してください。

## ■ 冷凍能力・消費電力

| ブライン    |         | izSB 130L |          | izSB 160L |          | izSB 220L |          | izSB 260L |          |
|---------|---------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|----------|
| 入口温度(℃) | 出口温度(℃) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) | 冷凍能力(kW)  | 消費電力(kW) |
| -6      | -10     | 113.0     | 43.3     | 134.7     | 49.9     | 186.7     | 76.2     | 218.2     | 89.0     |
| -11     | -15     | 101.2     | 45.2     | 117.3     | 52.4     | 164.0     | 75.0     | 196.8     | 90.0     |
| -17     | -20     | 80.3      | 44.5     | 96.1      | 52.5     | 138.2     | 75.5     | 163.6     | 89.4     |
| -22     | -25     | 63.3      | 43.0     | 79.3      | 51.8     | 111.3     | 74.2     | 131.8     | 87.9     |

## ■ ブライン流量・冷却水流量

| ブライン    |         | izSB 130L                 |                          | izSB 160L                 |                          | izSB 220L                 |                          | izSB 260L                 |                          |
|---------|---------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|--------------------------|
| 入口温度(℃) | 出口温度(℃) | ブライン流量(m <sup>3</sup> /h) | 冷却水流量(m <sup>3</sup> /h) |
| -6      | -10     | 27.9                      | 33.6                     | 33.3                      | 37.9                     | 46.1                      | 56.5                     | 53.8                      | 66.0                     |
| -11     | -15     | 26.0                      | 31.5                     | 30.1                      | 36.5                     | 42.1                      | 52.2                     | 50.5                      | 61.6                     |
| -17     | -20     | 28.0                      | 26.3                     | 33.5                      | 31.9                     | 48.1                      | 45.9                     | 57.0                      | 54.4                     |
| -22     | -25     | 22.9                      | 22.9                     | 28.7                      | 28.2                     | 40.2                      | 39.9                     | 47.6                      | 47.2                     |



# iZαB仕様表 [二段機]

## ■仕様(ブライン出口温度 -25℃~-50℃)

機種選定は右頁条件をご提示ください。

| 項目              |       | ユニット形式 | iZαB 30W  | iZαB 40W       | iZαB 50W       | iZαB 70W       | iZαB 80W       | iZαB 90W       | iZαB 110W      |    |
|-----------------|-------|--------|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----|
| 周波数             |       |        | 50/60Hz   |                |                |                |                |                |                |    |
| 法定冷凍トン          | トン    |        | 7.07  | 9.90           | 12.17          | 12.22          | 15.37          | 16.95          | 20.47          |    |
| 高圧ガス製造届出区分      |       |        | 届出不要  |                |                |                |                |                |                | 届出 |
| 電源*1            |       |        | 電動機:200/220V 3相 操作回路:200/220V 単相  |                |                |                |                |                |                |    |
| 容量制御            |       |        | ブライン出口温度による連続制御   |                |                |                |                |                |                |    |
| 電動機             | 公称出力  | kW     | 18  | 24             | 30             | 37             | 45             | 55             | 65             |    |
|                 | 形式    |        | 半密閉4極3相誘導形  |                |                |                |                |                |                |    |
|                 | 起動方式  |        | インバータ   |                |                |                |                |                |                |    |
| 凝縮器             | 形式    |        | 水冷横形シェルアンドチューブ式(受液器兼用)  |                |                |                |                |                |                |    |
|                 | 配管サイズ |        | Rc 2  |                |                | Rc 3           |                |                |                |    |
| ブライン冷却器         | 形式    |        | 横形シェルアンドチューブ  |                |                |                |                |                |                |    |
|                 | 配管サイズ |        | 機種・温度によって変わります  |                |                |                |                |                |                |    |
| エコノマイザ          | 形式    |        | ブレージングプレート式   |                |                |                |                |                |                |    |
| 冷媒*2            | 種類    |        | R404A/ GWP 3920   |                |                |                |                |                |                |    |
|                 | 充填量   | kg     | 50  |                |                | 70             |                | 90             |                |    |
| 冷凍機油*3          | 銘柄    |        | 出光ダフニーハーメチックオイル FVC32D  |                |                |                |                |                |                |    |
|                 | 充填量   | L      | 10  |                | 14             |                | 21             |                | 22             |    |
| 制御方式            |       |        | コントローラによる全自動運転(ブライン出口温度制御)  |                |                |                |                |                |                |    |
| 保護装置            |       |        | 高圧遮断装置、電子サーマル(インバータ用)、モータプロテクタ、溶栓もしくは安全弁<br>サーキットプロテクタ(操作回路用)、凍結防止サーモ、吐出温度サーモ、油圧低下保護リレー |                |                |                |                |                |                |    |
| 据付条件            |       |        | 屋内設置、周囲温度:0~40℃   |                |                |                |                |                |                |    |
| 騒音値*4           | dB(A) |        | 71  | 73             | 75             |                |                | 79             | 78             |    |
| 外形寸法(長さ×幅×高さ)*5 | mm    |        | 3100×1200×2200  | 3200×1200×2200 | 3300×1200×2200 | 3300×1300×2300 | 3300×1300×2400 | 3300×1400×2400 | 3300×1400×2500 |    |
| 製品質量            | kg    |        | 1400  | 1700           | 1800           | 2200           | 2500           | 2600           | 3200           |    |

| 項目              |       | ユニット形式 | iZαB 140W   | iZαB 160W      | iZαB 180W      | iZαB 220W      | iZαB 280W      | iZαB 320W      |    |      |
|-----------------|-------|--------|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----|------|
| 周波数             |       |        | 50/60Hz   |                |                |                |                |                |    |      |
| 法定冷凍トン          | トン    |        | 24.90   | 29.34          | 33.90          | 40.94          | 49.80          | 58.68          |    |      |
| 高圧ガス製造届出区分      |       |        | 届出  |                |                |                |                |                |    | 許可申請 |
| 電源*1            |       |        | 電動機:200/220V 3相 操作回路:200/220V 単相  |                |                |                |                |                |    |      |
| 容量制御            |       |        | ブライン出口温度による連続制御   |                |                |                |                |                |    |      |
| 電動機             | 公称出力  | kW     | 75  | 90             | 55×2           | 65×2           | 75×2           | 90×2           |    |      |
|                 | 形式    |        | 半密閉4極3相誘導形  |                |                |                |                |                |    |      |
|                 | 起動方式  |        | インバータ   |                |                |                |                |                |    |      |
| 凝縮器             | 形式    |        | 水冷横形シェルアンドチューブ式(受液器兼用)  |                |                |                |                |                |    |      |
|                 | 配管サイズ |        | Rc 3  |                |                | Rc 4           |                | 150A           |    |      |
| ブライン冷却器         | 形式    |        | 横形シェルアンドチューブ  |                |                |                |                |                |    |      |
|                 | 配管サイズ |        | 機種・温度によって変わります  |                |                |                |                |                |    |      |
| エコノマイザ          | 形式    |        | ブレージングプレート式   |                |                |                |                |                |    |      |
| 冷媒*2            | 種類    |        | R404A/ GWP 3920   |                |                |                |                |                |    |      |
|                 | 充填量   | kg     | 100   |                |                | 140            |                | 200            |    |      |
| 冷凍機油*3          | 銘柄    |        | 出光ダフニーハーメチックオイル FVC32D  |                |                |                |                |                |    |      |
|                 | 充填量   | L      | 29  | 53             |                |                | 60             |                | 84 |      |
| 制御方式            |       |        | コントローラによる全自動運転(ブライン出口温度制御)  |                |                |                |                |                |    |      |
| 保護装置            |       |        | 高圧遮断装置、電子サーマル(インバータ用)、モータプロテクタ、溶栓もしくは安全弁<br>サーキットプロテクタ(操作回路用)、凍結防止サーモ、吐出温度サーモ、油圧低下保護リレー |                |                |                |                |                |    |      |
| 据付条件            |       |        | 屋内設置、周囲温度:0~40℃   |                |                |                |                |                |    |      |
| 騒音値*4           | dB(A) |        | 79  | 82             |                |                | 81             | 82             | 85 |      |
| 外形寸法(長さ×幅×高さ)*5 | mm    |        | 3400×1400×2700  | 3600×1500×2700 | 3700×3200×2700 | 3700×3300×2700 | 3800×3400×2700 | 3900×3500×2700 |    |      |
| 製品質量            | kg    |        | 3700  | 3800           | 5200           | 6400           | 7700           | 7800           |    |      |

\*1: 電動機電源400V/440Vも製作いたします。  
 \*2: 冷媒ガスは現地に於て気密漏れ確認、真空引きの後、チャージとします。(冷媒は現地準備品)  
 \*3: 冷凍機油は現地に於て気密漏れ確認、真空引きの後、チャージとします。(冷凍機油は現地準備品)  
 \*4: 騒音値はブライン出口温度-35℃の時、ユニットの正面1m、高さ1mで反響のない状態で測定した値(Aスケール)を示します。  
 \*5: 本製品はカスタム製品のため、ご注文仕様・製作仕様により外形寸法、製品質量が変わる場合もあります。  
 \* : ナイブラインZ1、エチレングリコール水溶液(-25~-35℃)、メタノール(-30~-50℃)、塩化カルシウム水溶液(-25~-35℃)を推奨します。

\*: ブライン冷却器の入口には、異物混入防止のために必ず20メッシュ以上のストレーナを設置してください。  
 \*: 凝縮器、油冷却器、ブライン冷却器の汚れ係数は0.172m<sup>2</sup>C/kWにて設計しています。  
 \*: 冷凍機油を補充または交換される場合は必ず当社指定油をご使用ください。  
 \*: iZαB180W~iZαB320Wのユニットは、2分割搬入で現地組み立ての製品となります。  
 \*: 必要に応じてノイズ対策および高調波抑制対策ガイドラインに基づき抑制対策をしてください。

# 納入範囲(標準)

(○当社施工/×客先殿施工)

| No. | 項目                                       | 仕様   | iZSB<br>130-260 | iZαB<br>30-160 | iZαB<br>180-320*1 |
|-----|--|--|-----------------|----------------|-------------------|
| 1   | ブラインチラーユニット                              |  | ○               | ○              | ○                 |
| 2   | 輸送                                       | 貴社指定場所へのトラック上渡し  | ○               | ○              | ○                 |
| 3   | 荷卸                                       |  | ×               | ×              | ×                 |
| 4   | 搬入・据付工事                                  | 吊上、横持ち、クレーン作業  | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | 防振装置、基礎ボルト設置作業   | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | 据付工費用材料  | ×               | ×              | ×                 |
| 5   | 基礎工事                                     | 基礎チェック   | ×               | ×              | ×                 |
| 6   | 配管工事                                     | ブライン、冷却水配管、安全弁放出管  | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | ブライン、冷却水ヘッダ配管工事  | ×               | ×              | ×                 |
| 7   | 現地組立、据付工事<br>(1)分解搬入物の取付工事*2<br>(2)指導員派遣 |  | ×               | ×              | ○                 |
|     |  |  | ×               | ×              | ○                 |
|     |  |  | ×               | ×              | ○                 |
| 8   | 保冷工事(ユニット内のみ)                            |  | ○               | ×              | ×                 |
| 9   | 現地電気配線工事                                 | (1)電源ターミナル盤への電源配線  | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | (2)各インバータ盤への電源配線   | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | (3)遠方監視盤～操作盤   | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | (4)操作盤間の制御配線   | ×               | ×              | ×                 |
|     |  | (5)インバータ盤～電動機  | ○               | ○              | ○                 |
|     |  | (6)操作盤以降のユニット内配線   | ○               | ○              | ○                 |
| 10  | 冷媒、冷凍機油手配、充填、真空引き                        |  | ○               | ×              | ×                 |
| 11  | ブラインチラーユニット現地気密テスト                       |  | ×               | ×              | ○                 |
| 12  | 工場内冷媒試運転                                 | ×の機種は、圧縮機を空気運転にて検査します。                                     | ○               | ×              | ×                 |
| 13  | 立会検査                                     | 弊社内での外観、性能試験   | ×               | ×              | ×                 |
| 14  | 現地試運転及び運転指導                              | 計器調整、冷却運転(ならし運転のみ)となります。<br>運転指導は1回とします。運転用ユーティリティは提供願います。 | ○               | ○              | ○                 |
| 15  | 現地試運転時の計測器材                              | ブライン入口温度計測用器材等   | ×               | ×              | ×                 |
| 16  | 高圧ガス申請                                   | 製造届出(届出に必要な冷凍機側資料は提出します。)                                  | ×               | ×              | ×                 |

\*1: iZαB180W～iZαB320Wのユニットは2分割搬入で現地組立の製品となります。

\*2: 搬入作業は含まれません。

**[iZαB] 下記条件をご提示頂きまして、機種選定を致します。**

|   |  |   |
|---|--|---|
| 1 |  | <input type="text"/> kW ( <input type="text"/> USRT ) ( <input type="text"/> kcal/h )   |
| 2 |  | ブライン(種類: <input type="text"/> 濃度: <input type="text"/> wt%)   |
| 3 |  | 入口温度= <input type="text"/> °C 出口温度= <input type="text"/> °C   |
| 4 |  | <input type="text"/> m <sup>3</sup> /h <input type="text"/> L/min   |
| 5 |  | 入口温度= <input type="text"/> °C 出口温度= <input type="text"/> °C   |
| 6 |  | <input type="text"/> m <sup>3</sup> /h <input type="text"/> L/min   |
| 7 |  | <input type="checkbox"/> 50Hz <input type="checkbox"/> 60Hz <input type="checkbox"/> 200/220V <input type="checkbox"/> 400/440V |

|   |  |  |
|---|--|--|
| 1 |  | <input type="text"/> 殿   |
| 2 |  | <input type="text"/> 年 <input type="text"/> 月 <input type="text"/> 日 <input type="checkbox"/> 未定                       |
| 3 |  | メーカー名 <input type="text"/> <input type="checkbox"/> 不明   |
| 4 |  | メーカー名 <input type="text"/> 型式 <input type="text"/>   |
|   |  | 冷媒 <input type="text"/> <input type="checkbox"/> 標準(屋内非防爆)   |
| 5 |  | <input type="checkbox"/> メーカー標準仕様で可 <input type="checkbox"/> 付属冷凍 <input type="checkbox"/> その他( <input type="text"/> ) |



始まりはいつもコベルコ

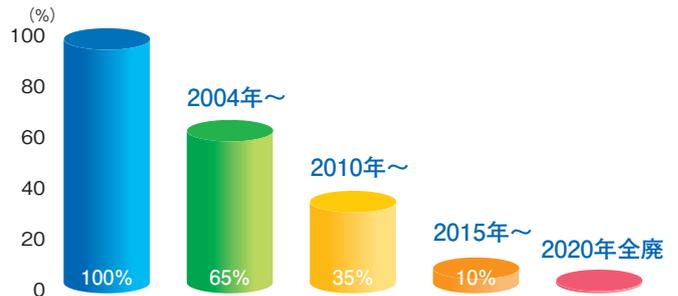
1915年、日本初の国産コンプレッサを完成させて以来、時代のニーズを的確に捉え、一歩先行くコンプレッサを提案し続けてきたコベルコ。1956年にはスクリュコンプレッサでも日本初を遂げ現在に至る。そこには磨かれた技術と認められた品質、そして変わらない先駆の精神が受け継がれている。

# R404Aは オゾン層を 破壊しません。



オゾン層を破壊する指定フロンHCFC (R22)は2004年から大幅な生産削減が開始され、2020年には原則廃止が決定しているために、冷凍機の冷媒もオゾン層を破壊しないHFC系冷媒への転換が強く求められています。新冷媒のHFC404Aはオゾン破壊係数ゼロと地球環境にやさしい冷媒で、『iZSB/iZαB』シリーズは全機種R404A仕様を標準化しています。

【HCFCの規制スケジュール】



新冷媒HFC404Aは、現行HCFC22と圧力特性が近く、扱いやすい冷媒です。

|                | 冷媒の成分                                      | オゾン破壊係数 | 飽和圧力   | 毒性 | 安全性 |
|----------------|--|---------|--------|----|-----|
| 新冷媒<br>HFC404A | 凝似共沸混合冷媒<br>(HFC125:143a:134a=44:52:4 wt%) | ゼロ      | 2.3MPa | なし | ○   |
| 従来冷媒<br>HCFC22 | 単一冷媒<br>(100 wt%)                          | 0.055   | 1.9MPa | なし | ○   |

※飽和圧力は基準凝縮温度50℃の場合です。

## ⚠ 安全に関するご注意

- ご使用にあたって
  - 1.ご使用に際して「取扱説明書」をよくお読みの上、正しく安全にご使用下さい。
  - 2.弊社の製作範囲を無断で改造されますと、事故の原因となり危険です。絶対に行わないで下さい。

# コベルコ・コンプレッサ株式会社

## マーケティング・海外本部 冷凍機営業室

■東京 〒141-8688 東京都品川区北品川5-9-12 ONビル14F  
☎03-5739-5353 (FAX.03-5739-5345)

■大阪 〒531-0076 大阪市北区大淀中3-8-2  
☎06-6451-2665 (FAX.06-6451-2620)

■お問い合わせは……